



Müller Präzision GmbH, Frühlingsstr. 16, 93413 Cham

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN

Rechnungsadresse:

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BARI)
ITALIEN

M2001

Lieferschein Nr. 556381



Cham, 27.07.2020

Seite 1 / 1

Sehr geehrte Damen und Herren,
wir liefern Ihnen die im folgenden aufgeführten Positionen (Lieferscheindatum = Leistungsdatum):

Ihre Best.: 550003899401 Sachbearbeiter: DBINDL
Vom: 9. Februar 2018
Unser Auftrag: AB14228
Kunden Nr. 11309
Lieferant: 91008346

190220191
5010557130

Pos	Menge	ME	Artikelnr.	Bezeichnung	Geliefert	Offen
	bestellt					
194	16.000	Stk	17438030	Verbindungshülse	16.000	
				Artikelgewicht pro Stück: 0,020 kg		
				Artikelgewicht gesamt: 320,000 kg		
				Ihre Artikelnummern: 2517068300		
				Zeichnungs-Nr.: 2517068300 Index: b		
				20151130		
				Werkstoff: S235JRC+C		
				Abruf Nr.: 148		
				Ursprungsland: Deutschland		
				Stat. Warennr.: 73182900		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 16.000
Quantità effettiva: 16.000
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 29/7/20
Firma: [Signature]

Versandart: Schweitzer GmbH&Co. Internationale Spedition KG; Fr. Trümper Tel. 07141/2451-15; Fax 07141/2451-22

Lieferbedingung: FCA Cham (Incoterm 2020) ausschl. Verpackung

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

29 LUG 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SENKUNGSNR.: 11073262

LIEFERANT	-WERK:	EMPFAENGER	-WERK	100	ABLADESTELLE:	14249
	-Nr:	91008346	-Nr:	11309	LAGERORT:	
Müller Präzision GmbH		Magna PT S.p.A.			VERBRAUCHSSTELLE:	
Frühlingstr. 16		Plant Modugno			VERSANDART:	Schweitzer
93413 Cham		Via dei Ciclamini 4			FRACHTFUEHRER:	Spedition
		70026 MODUGNO BA			-Nr:	91008346
		ITALIEN			SEND.-GEWICHT BR:	405,20

LS-Nr	SACHNUMMER KUNDE	MENGE ME	V /G	BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELLNR.
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT			ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE -NUMMER KUNDE			FUELLMENGE -NUMMER	KONSIGNATION
556381	2517068300	16.000,00 Stk	S	Verbindungshülse	550003899401
27.07.2020	17438030		20151130		
1	VP: 2,00 - TBA-520921			8.000,00 HALBPALETTE	
1	VP: 40,00 - TBA-520880			400,00 TBA-520880	
1	VP: 2,00 - TBA-520922			ABDECKPLATTE	

***** ENDE *****

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente
VAT-ID-No. / N° partita IVA

MUELLER PRAEZISION GMBH

FRUEHLINGSTR. 16
D-93413 CHAM

Date / Data
27-JUL-2020



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)

Order Code / Ordine di trasporto
ZPM-EC-3455289

Consignee / Destinatario
VAT-ID-No. / N° partita IVA
MAGNA PT S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Delivery terms / Condizioni di trasporto
☐ free domicile franco dom. ☐ ex works franco fabbrica
☐ Cleared sdoganato ☐ Uncleared non sdoganato
☐ taxes paid dazi pagati ☐ taxes unpaid dazi non pagati
☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ duty unpaid dir. dog. non pag.
☐ others altri

Terminal address / Indirizzo terminale
SCHERBAUER SPEDITION GMB
REGENSBURG
OBERHEISING 7
D-93073 NEUTRAUBLING
Tel:
Fax:

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce

EXW

Additional transport insurance / Assicurazione complementare
☐ yes sì ☐ no no

Currency / Valuta
No 556381

Terminal of arrival / Terminal di destinazione
BARI

Terminal reference / Numero di dossier
0220071161229

Customer's reference / Riferimenti del cliente

Contact tel. / Numero telefonico
+ 39 / 80 5315811

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
556381 556381	2	PAL	DIV. DREHT DIV. DREHT		448.0	
EX WORKS					Payable weight in kg Peso tassabile in kg	Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg
Dim. x	cm x	cm x	cm =	0.871m³	0.00 LM	448.00
						448.0

Special consignments / Richieste particolari

Special instructions / Istruzioni particolari

IMP-INW-959008 IMP-INW-959008
DIMENSIONS (LWH): 2X 80X60X80Cm

Enclosures / Allegati

Collection at sender Ritiro dal mittente	Delivery to consignee Consegna al destinatario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Stamp and signature of sender Timbro e firma del mittente WAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
Date / Data	Date / Data		
Time / Orario	Time / Orario		
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello	29 LUG 2020